

**PROGRAMINĖS ĮRANGOS „TACHOSCAN CONTROL“ PALAIKYMŲ PASLAUGOS
SUTARTIS NR. SUT-19/115**

2015 m. lapkričio 24 d.
Vilnius

Valstybinė kelių transporto inspekcija prie Susisiekimo ministerijos (toliau – Užsakovas), atstovaujama Inspekcijos viršininko Vidmanto Žukausko, veikiančio pagal Užsakovo nuostatus, ir INELO Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością Sp.k. (dawniej INELO Stoczerz Sp. J.) (toliau – Paslaugos teikėjas), atstovaujama savininko Jakub Gieruszczak, veikiančio pagal Paslaugos teikėjo įstatą, toliau vadinamos Šalimis, sudarė šią sutartį (toliau – Sutartis):

I. SUTARTIES OBJEKTAS

1. Sutarties objektas – programinės įrangos „Tachoscan Control“ palaikymo paslaugos (toliau – Paslauga) įsigijimas. Detalus Paslaugos aprašymas pateikiamas Sutarties priede.

II. KAINA, APMOKĖJIMO TVARKA IR PERDAVIMAS – PRIĖMIMAS

2. Metinis Paslaugos įkainis – 15 300 (penkiolika tūkstančių trys šimtai) Eur su PVM. Trijų metų kaina 45 900 (keturiasdešimt penki tūkstančiai devyni šimtai) Eur su PVM.

3. Už Paslaugą Užsakovas atsiskaito kasmet lygiomis dalimis. Pirmais Sutarties galiojimo metais Užsakovas už Paslaugą apmoka per 30 kalendorinių dienų nuo PVM sąskaitos faktūros, kuri pateikiama Šalims pasirašius perdavimo ir priėmimo aktą ir Paslaugos teikėjui pateikus Sutarties įvykdymo užtikrinimą, pateikimo dienos. Antrais ir trečiais metais atsiskaitoma per 30 kalendorinių dienų nuo PVM sąskaitos faktūros, kurią Paslaugos teikėjas turi pateikti einamųjų metų lapkričio mėn., pateikimo dienos.

4. Paslaugos teikėjas, ne vėliau kaip per 3 darbo dienas nuo Sutarties pasirašymo, perdavimo ir priėmimo aktu perduoda Užsakovui teisę į Sutarties objekto naudojimą.

III. ŠALIŲ TEISĖS IR PAREIGOS

5. Paslaugos teikėjas įsipareigoja kokybiškai ir laiku suteikti Paslaugą.

6. Užsakovas įsipareigoja sudaryti Paslaugos teikėjui sąlygas, reikalingas įsipareigojimams įvykdyti, ir atsiskaityti su Paslaugos teikėju Sutartyje nustatyta tvarka.

IV. ŠALIŲ ATSAKOMYBĖ

7. Jei Paslaugos teikėjas pažeidžia bet kokius Sutartyje numatytus prievolės įvykdymo terminus, jis Užsakovui pareikalavus turi mokėti 0,02 proc. dydžio delspinigius nuo 3 metų Sutarties kainos su PVM už kiekvieną pradelstą kalendorinę dieną.

8. Užsakovui vėluojant atsiskaityti, Paslaugos teikėjas turi teisę reikalauti 0,02 proc. dydžio delspinigių nuo neapmokėtos sumos už kiekvieną pradelstą kalendorinę dieną.

9. Jei Užsakovas atsiskaitymui su Paslaugos teikėju laiku negauna finansavimo iš valstybės biudžeto, Užsakovas per 3 (tris) darbo dienas raštu praneša apie tai Paslaugos teikėjui. Šiuo atveju delspinigiai Paslaugos teikėjo naudai neskaičiuojami.



10. Jei Sutartis nutraukiama dėl Paslaugos teikėjo kaltės, jis, Užsakovui pareikalavus, per 5 (penkias) kalendorines dienas nuo pareikalavimo sumoka Užsakovui 5000 (penki tūkstančiai) Eur baudą.

V. SUTARTIES VYKDYMO UŽTIKRINIMAS

11. Užsakovas reikalauja, kad Sutarties įvykdymas būtų užtikrinamas Lietuvos Respublikoje ar užsienio valstybėje registruoto banko ar draudimo bendrovės išduota Sutarties įvykdymo užtikrinimo garantija arba laidavimo raštu. Paslaugos teikėjas per 3 (tris) darbo dienas nuo Sutarties pasirašymo privalo pateikti Lietuvos Respublikoje ar užsienio valstybėje registruoto banko ar draudimo bendrovės išduotą Sutarties įvykdymo užtikrinimo garantiją arba laidavimo raštą (originalą). Užtikrinimo vertė – 5000 Eur. Sutarties įvykdymo užtikrinimo garantija ar laidavimo raštas turi galioti visą Sutarties laikotarpį ir 30 kalendorinių dienų pasibaigus Sutarties laikotarpiui. Sutarties įvykdymo užtikrinimo laidavimo rašte ar garantijoje negali būti nurodyta, kad išmokamos užtikrinimo sumos dydis priklauso nuo Užsakovo nuostolių dydžio, tiesioginių ar netiesioginių nuostolių, Paslaugos teikėjo kaltės formų, kitų objektyvių ar subjektyvių aplinkybių, taip pat negali būti nurodyta, kad laidavimo (užtikrinimo) suma mažėja proporcingai Paslaugos teikėjo atliktų darbų / suteiktų paslaugų sumai. Įvykus bent vienai iš šių sąlygų – Paslaugos teikėjas neįvykdė, dalinai įvykdė ar netinkamai vykdo (įvykdė) sutartinius įsipareigojimus, išmokama visa užtikrinimo suma.

VI. SUTARTIES GALIOJIMO IR PAKEITIMŲ SĄLYGOS

12. Sutartis įsigalioja Šalims ją pasirašius ir galioja 3 metus.
13. Sutarties pakeitimai ir papildymai galimi tik Šalių raštišku susitarimu ir jei neprieštarauja Lietuvos Respublikos viešųjų pirkimų įstatymo nuostatomis. Abiejų Šalių pasirašyti tokie susitarimai tampa neatskiriama Sutarties dalimi.
14. Sutartis gali būti nutraukta:
 - 14.1. abipusiu rašytiniu Sutarties Šalių susitarimu;
 - 14.2. vienai iš Šalių pažeidus sutartinius įsipareigojimus ir prieš tai raštu informavus kaltąją Šalį apie Sutarties nutraukimą ne vėliau kaip prieš 15 (penkiolika) kalendorinių dienų iki Sutarties nutraukimo;
 - 14.3. kitais Lietuvos Respublikos civilinio kodekso numatytais atvejais.

VII. KITOS SĄLYGOS

15. Sutartis laikoma įvykdyta, Šalims įvykdžius visus sutartinius įsipareigojimus.
16. Sutarties Šalys neturi teisės perduoti savo įsipareigojimų vykdymo tretiesiems asmenims be raštiško kitos Sutarties Šalies sutikimo.
17. Bet kokie Užsakovo ir Paslaugos teikėjo tarpusavio santykiai reguliuojami pasirašyta tarpusavio Sutartimi ir Lietuvos Respublikos teisės aktais. Bet kokie ginčai tarp Užsakovo ir Paslaugos teikėjo sprendžiami teisės aktuose nustatyta tvarka.
18. Paslaugos teikėjas įsipareigoja išlaikyti konfidencialia bet kokią informaciją, susijusią su Užsakovo veikla ir reikalais, kurią jis gali sužinoti vykdydamas Sutartimi prisiimtus įsipareigojimus, ir nenaudoti tokios informacijos kokiam nors kitam tikslui bei neatskleisti tokios informacijos ir neleisti, kad ji būtų atskleista jokiems tretiesiems asmenims, išskyrus, kai tai yra

būtina vykdant Sutartį, taip pat Lietuvos Respublikos įstatymų numatytais atvejais ir tvarka.

19. Sutartis sudaryta lietuvių kalba, 2 (dviem) egzemplioriais, turinčiais vienodą teisinę galią, po vieną kiekvienai Šaliai.

20. Sutarties priedas „Sutarties objekto detalus aprašymas“ yra neatskiriama Sutarties dalis.

VIII. ŠALIŲ ADRESAI IR REKVIZITAI

Užsakovas

Valstybinė kelių transporto inspekcija
prie Susisiekimo ministerijos
Švitrigailos g. 42, LT-03209 Vilnius
Tel. (8 5) 278 5602
Faks. (8 5) 213 2270
El. p. vkti@vkti.gov.lt
Duomenys kaupiami ir saugomi Juridinių
asmenų registre, kodas 188647255
PVM mokėtojo kodas LT886472515
A. s. LT30 7300 0100 0245 6332
Bankas „Swedbank“, AB
Sutarties administratorius –

Paslaugos teikėjas

INELO Spółka z ograniczoną
odpowiedzialnością Sp.k. (dawniej INELO
Stoczerz Sp. J.)
43-300 Bielsko – Biala, ul. Karpacka 24 / U2b
Tel. (+ 48) 604 295 824
Faks. (+ 48) 33 496 5871 internal 111
El. p. export@inelo.pl
Duomenys kaupiami ir saugomi Juridinių
asmenų registre, kodas 356687662
PVM mokėtojo kodas PL5512333463

Bankas – Bank Zachodni WBK S.A.
Rynek 9/11
50-950 Wrocław

Sutarties administratorius –

Savininkas

Inspekcijos viršininkas

Vidmantas Žukauskas

A. V.

Jakub Gieruszcak

A. Jakub Gieruszcak

Główny Zarząd Komplementariusza

Programinės įrangos „Tachoscan Control“ palaikymo paslaugos sutarties Nr. SUT-191(15) priedas

SUTARTIES OBJEKTO DETALUS APRAŠYMAS

Eil. Nr.	Rodikliai	Reikalavimai
1.	Programinės įrangos „Tachoscan Control“ palaikymo paslauga	3 metai nuo Sutarties įsigaliojimo
2.	Sutarties galiojimo laikotarpiu užtikrinama:	
2.1.	teisė naudotis Užsakovo turimos programinės įrangos „Tachoscan Control“ (62 vnt. neterminuotų licencijų) atnaujinimais, programinės įrangos gamintojui atlikus programinės įrangos pakeitimus ir (ar) pasikeitus teisės aktų reikalavimams	Turi būti
2.2.	darbingumo atkūrimas* nuotoliniu būdu, nepaimant Užsakovo įrangos, kurioje naudojama programinė įranga	Ne daugiau kaip 36 val. nuo pranešimo apie veikimo sutrikimą (-us) išsiuntimo (raštu ar el. paštu) Paslaugos teikėjui valandos.
2.3.	klaidų šalinimas** nuotoliniu būdu, nepaimant Užsakovo įrangos, kurioje naudojama programinė įranga	Ne daugiau kaip 1 mėn. nuo pranešimo (raštu ar el. paštu) apie klaidą (-as) išsiuntimo Paslaugos teikėjui dienos.

*kai programinė įranga neveikia ir dėl to Užsakovas negali vykdyti savo funkcijų.

**kai programinė įranga veikia, bet su neatitikimais.

Inspekcijos viršininkas

Vidmantas Žukauskas

A. V.

Savininkas

Jakub Gieruszcak

A. V.

Jakub Gieruszcak

fizjonek Zarzadu Komplementariusza